



WAIWERA SOUTH SCHOOL



Tautē
Nurture

Whakamanawa
Inspire

Whanake
Grow

22/4/2026

Dear Parents/Guardians

RE: Term Two Hockey

Please see the information below from the Clutha District Hockey Committee.

Year 1 - 4 Hockey

This **STARTS on Tuesday 12 May** and **ENDS on Tuesday 16 June** from 4pm onwards.
This is a 6 week competition.

Cost: \$20 per player, which will be invoiced to schools upon confirmation of team numbers.

Bring:

- Mouthguard and Shin pads (Year 1 - 4)
- Hockey Stick (Year 3 - 4) *Sticks are available for Years 1-2 players.*
- School/Team playing Shirt (Year 3 - 4)

Where: Cross Recreation Centre from 4pm

Hockey is broken down into 2 competitions:

- **Year 1 & 2, Small Sticks:** Enter as individuals, this is mostly skills based and runs for 45 minutes starting at 4pm. Parent help is much appreciated! Depending on interest, numbers may be limited. These children must have an adult present during their session.
- **Year 3 & 4:** The game is 5 a-side and is played on a netball sized court. A 45 min session consisting of 15 minutes of skills, followed by a 30 minute game. This will start at 4pm

These competitions are non-competitive.

We do ask each team to have a manager and someone available to help ref each game. **Having a coach/umpire is very important and helps us with the smooth running of the competition. The committee will provide support for umpires who are learning.**

If your child is interested in playing hockey, can you please return this form to school by **Friday 24th April**, so we can get teams, coaches and managers organised along with entering teams into the competition.

I give permission for _____ to play hockey.

I _____ am/am not available to help coach/manage **(please circle which is appropriate)** a hockey team.

I _____ am/am not **(please circle which is appropriate)** happy for my child to play hockey for another school if possible, if there are not enough players for a team/s from Waiwera South.

Signed: _____ Date: _____



22/4/2026

Estimadas familias / tutores:

Ref.: Hockey - Segundo Trimestre

Por favor, vean la siguiente información del Comité de Hockey del Distrito de Clutha.

Hockey Años 1 a 4

Comienza el martes 12 de mayo y FINALIZA el martes 16 de junio a partir de las 16:00 h. Es una competencia de 6 semanas.

Costo: \$20 por jugador, que se facturará a las escuelas una vez confirmados los equipos.

Traer:

- Protector bucal y canilleras (Años 1 a 4)
- Palo de hockey (Años 3 y 4). Hay palos disponibles para Años 1 y 2.
- Camiseta de juego del equipo/escuela (Años 3 y 4)

Dónde: Cross Recreation Centre, desde las 16:00 h

El hockey se divide en 2 categorías:

- **Años 1 y 2 - Palos chicos:**
Se inscriben de forma individual. Es mayormente basado en habilidades y dura 45 minutos, comenzando a las 16:00 h. ¡Se agradece mucho la ayuda de los padres! Según el interés, los cupos pueden ser limitados. Los niños deben estar acompañados por un adulto durante su sesión.
- **Años 3 y 4:**
Se juega 5 contra 5 en una cancha del tamaño de netball. Sesión de 45 minutos: 15 minutos de habilidades y luego un partido de 30 minutos. Comienza a las 16:00 h.

Estas competencias no son competitivas.

Solicitamos que cada equipo tenga un/a encargado/a y alguien disponible para arbitrar cada partido. Contar con entrenador/a o árbitro es muy importante y ayuda al buen desarrollo de la competencia. El comité brindará apoyo a quienes estén aprendiendo a arbitrar.

Si su hijo/a está interesado/a en jugar hockey, por favor devuelva este formulario a la escuela antes del viernes 24 de abril, para poder organizar los equipos, entrenadores y encargados, así como inscribir a los equipos en la competencia.

Doy permiso para que _____ juegue hockey.

Yo, _____, estoy / no estoy disponible para ayudar a entrenar/coordinar (encerrar en un círculo lo que corresponda) un equipo de hockey.

Yo, _____, estoy / no estoy (encerrar en un círculo lo que corresponda) de acuerdo con que mi hijo/a juegue hockey para otra escuela si es posible, en caso de no haber suficientes jugadores para formar equipo(s) de Waiwera South.

Firma: _____ Fecha: _____